

SÓLLER

SEMANARIO DE INFORMACION LOCAL

FUNDADOR Y DIRECTOR PROPIETARIO: D. Juan Marqués Arbona

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: calle de San Bartolomé n.º 17—SÓLLER (Baleares)



D.ª Catalina Pastor Marqués

Vda. de D. Joaquín Borrás Coll

falleció el día 10 de Agosto de 1938, a las nueve y media de la noche,

A LA EDAD DE 84 AÑOS

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

==== (A. E. R. I. P.) ====

Sus desconsolados hijos: D. José, D.ª María, D. Joaquín, D.ª Catalina y D.ª Francisca Borrás y Pastor; hijos políticos: D. José Coll, D. Cristóbal Coll, D.ª María Mayol, D.ª Antonia Rullán; nietos y nietas, hermano D. Pedro-Antonio Pastor Marqués; hermana política, D.ª Catalina M.ª Coll; sobrinos y sobrinas; primos, primas y demás parientes, participan a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida y les ruegan tengan presente en sus oraciones y santos sacrificios el alma de la finada, por lo que recibirán especial favor.

El Excmo. y Rdmo. Sr. Arzobispo-Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

COLABORACION

«Otra vez España canta...»

Van cantando los serenos sus canciones a las horas; otra vez se oye en los pueblos «Alabado sea Dios... las doce en punto y sereno...» y otra vez España canta con sus puras tradiciones, la noctámbula canción.

J. SAN NICOLÁS FRANCIA.

«Otra vez España canta...» Y hasta aquí, hasta este rincón español, nos han llegado sus ecos. En estas noches de agosto, calurosas o frescas, algodonadas de nubes o bordadas de estrellas, se ha reanudado la canción de los serenos. La canción que a Dios alaba, señala la hora e indica el tiempo... Esa canción de cadencia arrastrada y soñolienta que marca la ronda del guardián nocturno. Porque

Los serenos son consuelo del enfermo desvelado; los serenos son amigos del que vela al que murió; los serenos siempre tienen a la luna por espejo y conocen en su cerco, si habrá lluvia o hará sol.

Por unos años los serenos han pasado silenciosos... Ahora cantan de nuevo «la noctámbula canción». Durante la noche y por su boca «otra vez España canta con sus puras tradiciones.» Y el volver a las viejas y buenas costumbres tradicionales no es dar un paso atrás, sino continuación del camino. Porque las tradiciones no son cosa inmóvil, muerta y pasada, sino cosa latente y viva que sigue adelante; porque son un movimiento de transmisión de unas a otras generaciones que les hace entrega de las características raciales y cristianas de la España eterna.

¡Noches de España! Otra vez resuena

en ellas la canción de los serenos; rompe otra vez su silencio el «Alabado sea Dios.» «...Otra vez España canta...» Y hasta aquí sus ecos han repercutido. Es de agradecer el cuidado de nuestra primera Autoridad Municipal en recoger y devolvernos las antiguas costumbres tradicionales. Ya en las primeras e inciertas jornadas en que se hizo cargo de la Alcaldía, tuvimos que agradecerle una de esas atenciones. Aún las necesidades que la guerra impone no habían ahogado la voz de las campanas. Y en la noche del 25 de Julio de 1936, después de un tiempo de no hacerlo, las campanadas de «la queda» volaron sobre el valle en calma y bajo el cielo sereno en donde, como un río de luz o una estela de claridad, brillaba el «camino de Santiago», el Apóstol cuya fiesta patronal se celebraba en aquella fecha. Y ahora, por las calles de Sóller, como por las calles de tantos pueblos y ciudades de la España Nacional, y en las horas tranquilas de la noche, resuena de nuevo la canción de los serenos: La canción que indica el tiempo, señala la hora y pone en el silencio la armonía del «Alabado sea Dios.»

F. ALCOVER M.

Sóller, Agosto de 1938.

COLABORACION

La situación internacional

Al par que el marxismo ha luchado en España apoyado por Rusia y demás Naciones interesadas en causarnos el mayor daño posible, los japoneses en su lucha con China han tropezado también con las ayudas que Stalin y otros elementos extranjeros anti-japoneses prestaban a los adversarios de éstos.

Unida Austria a los demás Estados alemanes, surgió en el primer plano de la vida política centro-europea la cuestión de Checoslovaquia, Estado artificial, creado y sostenido por los autores del dictado de Versalles, a manera de cuña de probable influencia en el caso de conflicto armado.

Pero se da el caso de que, como todo lo que es artificial, el conglomerado de checos, alemanes, eslovacos, polacos y húngaros que constituyen Checoslovaquia, carece de cohesión interior espontánea, por no avenirse los diferentes grupos al predominio de la minoría checa que en conjunto no alcanza más allá de los seis millones de habitantes en un total de catorce.

Se buscan fórmulas que mantengan la unión artificialmente creada, y en ese trabajo Francia y Rusia aparecen como los puntales más firmes de la continuación del Estado checoslovaco, al que también, pero menos ostensiblemente, aunque con igual eficacia, sostiene alguna otra Nación.

El malestar en el Centro de Europa es constante porque se procura, por todos los medios, mantener la agitación de espíritus en busca de motivos de

conflagración. Hasta ahora han fracasado tan criminales propósitos gracias a la serenidad de Hitler y Chamberlain que han visto claramente la maniobra de los enemigos de la paz.

A pesar de ello siguen en su tenaz propósito, y aprovechan cualquier ocasión para lanzar sus poderosos elementos de propaganda a enrarecer el ambiente y abultar y deformar los hechos.

Incidentes en la frontera ruso-manchú han sido utilizados últimamente, sin éxito, para presentar al público la posibilidad de guerra entre multitud de Naciones por estar Rusia aliada con Francia, y el Japón con Alemania e Italia en su lucha contra el comunismo. Pero también por ese lado se ha fracasado, ya que la población europea no quiere de ningún modo sumirse en una guerra de consecuencias desastrosas. Muchos recuerdan la guerra 1914-18, los sufrimientos que pasaron y las desgracias que asolaron las familias que en carne viva de sus miembros sintieron los estragos de la metralla. Y someterse a una nueva hecatombe porque así lo quieren los directivos de las Internacionales es un sacrificio que nadie está dispuesto a hacer.

La visión de la gran catástrofe refiere a los hombres responsables, contra los que resultan estériles los esfuerzos comunistas, que al verse derrotados en España quieren buscar su salvación en la guerra internacional, porque saben que vencidos en nuestra Patria quedan vencidos y desacreditados en el mundo entero.

COLABORACION DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.

Facilitada por la Delegación Local de Prensa y Propaganda

Hablando con Ramón Colom

Soldado y Falangista mallorquín venido del frente

El presentarnos a Ramón es cosa innecesaria; con decirnos que fué falangista antes del movimiento; estuvo en Palma luchando por las calles en los días que sucedieron el 18 de Julio del 36, y que luego estuvo voluntariamente en el Frente de Porto Cristo, y que desde el 20 de Noviembre de 1937, fecha en que se embarcó para el frente, creo que son blasones que puede sacar a relucir y que hacen innecesaria otra clase de presentación.

Cuando me marché hacia un tiempo muy triste—me dice—lloviznaba y la cubierta del «Júpiter» estaba resbaladiza; nosotros, los soldados que nos marchábamos, sentimos nostalgia por tener que dejar Mallorca y algo más que Mallorca: nuestras madres y ¿por qué no decirlo? nuestras novias y nuestras amistades; pero la Patria nos llamaba y prestos escuchamos su llamamiento y a luchar se ha dicho.

Pertenezco a la Plana Mayor del Grupo de Montaña de Mallorca. Salimos a las órdenes del Comandante D. Julio Felia Fons, que dió su vida por la Patria algún tiempo después. Sucedió en el mando de nuestro grupo el Comandante Trenón, Marqués del Turia y según se dice futuro Alcalde de Valencia.

Desembarcamos en Sevilla y pasamos por Mérida, Cáceres, Valladolid y Salamanca. El punto de destino era Epila, llegamos aquí y nos dirigimos a Sebas (Guadalajara) donde permanecemos cerca de dos semanas. Nevaba continuamente y empezamos a sentir con toda crudeza los rigores de la guerra. Durante este tiempo, los rojos desencadenaron su ofensiva sobre Teruel y nos dirigimos de seguida a Arcos del Jarrón (Teruel) y de aquí a Cella. Llegamos el día de la Natividad del Señor, y en el mismo día nos fué dado presenciar un gran bombardeo de nuestra aviación (había alrededor de 60 aparatos nacionales) a la posición de Celadas; aquello era algo imponente, el ruido de las explosiones sobrecogía y veíanse en la lejanía inmensas columnas de humo que se elevaban hacia el cielo.

En la noche última del año cayó una imponente nevada. Nosotros no teníamos donde cobijarnos, sentimos terriblemente el frío; los pies y las manos las teníamos completamente helados.

Es algo terrible el frío; es uno de los peores enemigos del soldado.

El día 1.º de año inauguramos nuestros cañones haciendo un intenso fuego contra las posiciones enemigas. Una de las actuaciones más brillantes, y por la cual merecimos la propia felicitación del Caudillo, fué la del día 17. La acción fué la siguiente:

Durante todo el día la artillería y aviación, unos ciento cincuenta aparatos, habían bombardeado intensamente Cerrogordo, con objeto de desalojar a los rojos; mas éstos luchaban con tal tesón, que todo era inútil (aquí, se interrumpe, y hace el siguiente comentario) «me he dado cuenta que en Sóller se han ido forjando ideas equivocadas acerca del tesón con que defienden los rojos sus posiciones, mucha gente se figura que sólo con decir *ahora vienen los nacionales*, ellos ya se ponen a correr, cuando la realidad es muy distinta, ya que si los ejércitos nacionales avanzan es a fuerza de valentía y entusiasmo y un desprecio inconcebible de la vida.»

...Al ver que todo intento de ocupación era vano, el Mando ordenó que las Baterías de nuestro Grupo abrieran fuego, y éste estuvo tan bien dirigido, que al cabo de una hora ya los rojos se veían obligados a desalojar desordenadamente sus posiciones. El General Burriaga, que mandaba la 150 División del Cuerpo de Ejército Marroquí, estaba entusiasmado y nos felicitó efusivamente. También fué muy destacada nuestra actuación en Celadas al tomar el Muletón. Luego de la operación del Muletón nos dirigimos a Alfambra (Teruel), operamos con la División de Caballería, al mando del General Monasterio, en la toma de la Sierra Palomera. Aquello fué épico; los soldados de Franco luchaban como leones, el avance fué formidable, en un solo día llegamos a profundizar hasta 25 kilómetros siendo dicho avance uno de los más rápidos de la campaña. De aquí nos dirigimos a Concad, tomando parte infensísima en la batalla que de resultas de la misma devolvió Teruel a España.

JUAN BAUZÁ RULLÁN.

(Prensa y Propaganda de las Escuelas de Trabajo).

(Continuará)

Una visita al Campamento de Magalluf

Un gran letrero que atraviesa la carretera nos indica la proximidad del Campamento de Verano de las Organizaciones Juveniles. Un desvío brusco, hecho con maestría por el simpático chófer Gabriel Valent, y dejamos la carretera asfaltada de Andraitx para internarnos entre el polvo del camino que debe conducirnos a la Playa de Magalluf.

A poco y hacia la izquierda, se distingue, cortando el azul de mar, una infinidad de pirámides blancas, chiquititas, como encogidas ante la majestuosidad del panorama o avergonzadas de no poder ser como aquel mástil alto que ellas encuadran y que muestra afanoso el rojo y gualda de nuestra bandera madre, confundiendo entre sus pliegues el rojo y negro de nuestra Falange: el color de la sangre que derramaron y derraman los mejores de sus militantes y el negro del luto que embarga nuestro corazón por todos los buenos españoles que ofendieron sus vidas por el supremo bien de la Patria.

A medida que nos acercamos, aquellas pirámides pequeñas y blancas que resaltan entre las sombras de un frondoso pinar, van tomando forma, van creciendo... Son las tiendas de campaña que cobijan el cuerpo tierno, pero ya templado con la disciplina de la Nueva España, de nuestros hijos, de los FLECHAS, de la nueva generación que muy

La tarde la pasamos alegremente; a las ocho cenamos y, después de pasar lista, nos solazamos oyendo algunas alegres canciones cantadas por el popular Gabriel Mas.

A las diez, cansados por las correrías que habíamos hecho recorriendo todos los parajes, nos fuimos a dormir. Claro está que no encontramos la cama tan cómoda como en nuestras casas; pero pensamos en nuestros bravos soldados que están luchando por la Patria y sufriendo calladamente las inclemencias del tiempo.

A la mañana siguiente nos levantamos a las seis, almorzamos, jugamos, y después de tomar el baño, emprendimos el camino que va a la Cala de Taent.

A mediado camino nos refrescamos con la fresquísima agua de la fuente de *Ca'n Termes* y luego emprendimos la subida del empinado «coll» que conduce a la Ermita.

Había que ver a aquella cuarentena de Flechas que bajo un sol abrasador y cargados con las mochilas, mantas y tiendas y ayudados con los bordones subían, no mirando lo que aún faltaba para llegar, sino lo que ya habíamos andado, y así pronto llegamos a la cumbre, en donde vimos compensados nuestros esfuerzos por el bello panorama que se extendió a nuestra vista. Rápida fué la bajada y sabrosa encontramos la comida que hicimos cerca de la fuente de Taent.

Alrededor de las cuatro vino la lancha a buscarnos, embarcamos, y a las cinco llegamos al Puerto de Sóller, teniendo un viaje algo movido, lo cual motivó algunos pequeños mareos. Una vez en la orilla, firmes y con los rostros tostados, vueltos hacia el sol cantamos el himno de Falange, rompiendo filas con el grito de ¡FRANCO! y regresando contentos de nuestro viaje, que fué muy divertido gracias a la perfecta organización de nuestros jefes y a la experta dirección de nuestro querido instructor Sr. Pellús.

¡FRANCO! ¡FRANCO! ¡FRANCO!
¡ARRIBA ESPAÑA!

RAFAEL VICENS,

Sóller, Agosto 1938—III T.

pronto velará para que el sacrificio que hacen ahora sus padres y hermanos no sea estéril y no se vea perturbada la paz y el bienestar que nos brinda el Futuro.

Nos apeamos del coche frente al espacio que hace las veces de entrada principal al Campamento, pero el Cabe de guardia—un muchachito de unos 10 años de edad, serio y simpático—nos intimida a mantenernos apartados de las tiendas hasta la hora anunciada para las visitas. Y faltando media hora para ello, desde una prudencial distancia, cariñosamos.

Desde el primer momento nos llamó la atención el silencio y compostura que se notaba en el recinto. Ni un grito, ni una estridencia, ni nada que denotara la presencia de cerca de 200 niños. Y es que no son 200 niños que viven acampados en Magalluf: son 200 soldaditos españoles, con su seriedad, su disciplina y respeto a las jerarquías; son 200 hombrillos bajos de estatura y tiernos de cuerpo, pero convencidos que su estancia en el Campamento no es un juego de niños, sino una preparación, un estudio para llegar a ser los verdaderos nacional-sindicalistas con que soñaba nuestro Ausente, el Profeta, que debe sonreír sobre los luceros, satisfecho contemplando la continuidad de su obra de regeneración.

Juanito García, el simpático Flecha del Puerto de Sóller, al vernos, al distinguir sus padres y hermanos, nos hace señas con la mano y, como si la visita de sus parientes no tuviera más importancia que un número más del programa, sigue adornando su tienda que debe entrar en un concurso anunciado para las 11.

Un toque de corneta y unas palabras del oficial de guardia—todo un señor oficial que al menos tiene 13 años—nos advierte que ha llegado la hora de las visitas.

Nos precipitamos a entrar entre la fila armada del cuerpo de guardia y, ya dentro del recinto, Julito Rodríguez, como jefe de la representación de Sóller, se presenta a la cabeza de la misma, se cuadra, saluda brazo en alto y me dice:

—Sin novedad digna de mención en nuestras filas.

Y, efectivamente, no la hay. Los cuatro Flechas que llevan la representación de Sóller se portan muy bien. Robertito Rosselló, que se desayuna con seis vasos de leche, ha engordado y está más tostado que el avena que nos venden como café; incluso Pedrito Alcover, recién ingresado a los Flechas, no le pesa la severa disciplina del Campamento.

Y sus lenguas eran cuatro ametralladoras que vomitaban palabras:

—Estamos muy bien.

—Ya hemos comido cuatro paellas de arroz con langosta.

—Todos los días oímos misa.

—Esta mañana ha tenido lugar un Consejo de Guerra contra un Flecha grande que pegó a un Flecha pequeño que estaba de vigilancia.

—Todos los días editamos un periódico titulado «Firmes».

—Toda la noche he estado de guardia.

—Yo entro mañana de vigilancia.

—Los jefes son muy buenos.

Un toque de llamada nos libra del diluvio de palabras. En menos de un minuto los muchachos quedan formados en tres grupos o Falanges.

Alineación perfecta; silencio absoluto; uniformidad impecable.

Otro toque de corneta y cada Flecha va a colocarse al lado de sus respectivas tiendas de campaña.

(Termina en la página 6)

Las O. J. de excursión

Serían las seis y media del sábado cuando zarpamos a bordo de la lancha motor «Tinu» unos cuarenta Flechas de las O. J. de Sóller, acompañados por el camarada Pellús.

Al irse separando la lancha del muelle entonamos el «Cara al Sol» en honor al Sr. Comandante de Marina, el cual nos había autorizado para salir del puerto.

El mar estaba completamente calmado, podríamos decir como dichoso de transportar aquel grupo de camisas azules al lugar en donde encontrarían los elementos para fortalecerse: sol, aire puro, etc.

Pronto rebasamos la Illeta pasando entre ésta y la costa; luego pasamos enfrente de la Costera y la Cala de Taent.

En lontananza se distinguían las siluetas de nuestros guarda-costas que, aunque pequeños, con sus penachos de humo parecían decir: «aquí estoy pronto a defender nuestra querida Mallorca.»

Después de una hora de alegre viaje,

pasada muy rápidamente, cantando y charlando, dimos vista al Torrente de Pareis, y poco a poco nos fuimos acercando a la playa de La Calobra, en donde desembarcamos.

Una vez a tierra empezamos a montar las tiendas de campaña que rápidamente dieron un aspecto risueño a la pequeña playa. Por doquier se veían muchachos trabajando activamente, transportando paja, clavando las cuerdas de las tiendas, etc.

Una vez terminados los trabajos del montaje del campamento y en traje de baños hicimos un rato de gimnasia, carreras, saltos y a las 10 nos echábamos al agua.

A las doce hicimos una frugal comida a la sombra de unos pinos, terminada la cual y después de una hora de siesta se nos dió permiso para ir al Torrente de Pareis, en donde tuvimos ocasión de admirar el profundo surco que ha labrado el agua al correr hacia el mar comprobando lo que puede un elemento cuando tiene perseverancia.

Construcción de una escollera frente a "Es Través,"

Para evitar el rompiente de las olas contra la carretera del Puerto

Según nos informamos, por parte de las celosas autoridades de Marina de nuestro Puerto existe el proyecto de solucionar definitivamente el inconveniente que supone el batir del mar en el muro de la carretera y de la línea del tranvía, en el punto conocido por *Es Través*, que en días de temporal dificulta y hasta llega a impedir la circulación entre el Puerto y *Sa Torre* y produce fuerte resaca en el interior de la dársena.

Para ello se va a construir en dicho punto una escollera con piedras de grandes dimensiones, algunas de más de dos toneladas de peso, capaz de deshacer los rudos golpes de mar que en los días de fuerte Noroeste azota aquella zona.

Estas piedras van a ser sacadas de la falda del monte de *Sa Mola*, frente al puente del *Camp de sa Mar*, en donde ya ha sido acotado y señalado el terreno del que van a ser extraídas.

Frente a esta nueva cantera se construirá un desvío de la línea férrea; en él, con una potente grúa serán cargadas las piedras en vagonetes y por la misma vía actual serán transportadas al lugar en que hayan de ser echadas al mar.

Entonces la circulación por la carretera y por la línea del tranvía podrá ser establecida, aún en los días de más fuerte temporal, con toda seguridad, y la vía férrea podrá ir de nuevo por donde iba anteriormente.

Es ésta una mejora de grandísimo interés para nuestro Puerto, que no puede por menos de ser calurosamente celebrada por el vecindario una vez conocido el proyecto de realizarla cuanto antes. Por su realización merecen un cálido aplauso el digno Jefe del Puerto, D. Francisco Núñez, por cuya laudable iniciativa verá solucionado nuestra ciudad este antiguo problema, y también los demás distinguidos oficiales que le secundan. Que nosotros, en nombre de todo el pueblo, nos complacemos en tributárselo bien cordialmente.

Robo en una casa de las inmediaciones del Campo de Deportes

A últimos del pasado mes de Julio tuvo lugar en la casa conocida por *Ca'n Coll*, del camino de *Sa Figuera*, propiedad de D.ª María Coll Bernat, el robo de un reloj de oro para caballero y de seis sábanas de hilo nuevas, adquiridas en Francia por la citada señora en 1.200 francos.

Los ladrones entraron en la casa por una ventana de la parte de atrás del edificio que da en un huerto, quitando un cristal.

Por el Juzgado Municipal y por la Guardia civil de este puesto se practicaron las debidas diligencias para dar con los autores de dicho robo, sin que hasta la fecha, no obstante las activas indagaciones practicadas, se haya conseguido dar con los autores del hecho.

La fiesta de la Banderita

Se ha hecho pública la liquidación de la fiesta y postulación de la banderita, a favor de la «Cruz Roja», que tuvo lugar en esta Isla el día 25 de julio, festividad de Santiago Apóstol, Patrón de España y de la citada institución.

Según el resumen publicado por la Asamblea Provincial, la recaudación alcanzó la cantidad de 25.777'70 ptas., de las que se obtuvieron 12.815'75 en Palma, 8.571'25 en los suburbios y 4.390'70 en los pueblos en que existe Asamblea Local de la Cruz Roja, de cuya última cantidad 1.504 pesetas corresponden a la Asamblea de Sóller.

Parten de Sóller los profesores del Colegio "Obispo Nadal,"

Desde hace algunas semanas ha circulado insistentemente por esta ciudad un rumor que daba por segura e inminente la partida del grupo de profesores que regentan el Colegio Obispo Nadal, o sea de los antiguos Hermanos de las Escuelas Cristianas.

Al principio, nadie quería dar crédito a lo que parecía una especie absurda sin viso alguno de verosimilitud; pero posteriormente el rumor ha ido aumentando hasta tener una plena confirmación.

Según hemos podido enterarnos, en efecto, los citados Hermanos han resuelto abandonar momentáneamente su residencia de esta ciudad obligados por razones de orden interno de su Institución, que les fuerza a atender sólo sus casas propias, ante la escasez de personal en que se hallan debido a tener gran parte de él movilizado a causa de la guerra.

No ha sido bastante a retenerlos en esta ciudad ni la nutrida matrícula con que contaba el Colegio al final del último curso, ni los antiguos y hondos afectos conseguidos en treinta años de labor pedagógica y de convivencia en Sóller. A pesar del sentimiento que la separación supone, los Hermanos se disponen a abandonar esta población, en la que dejan como legado magnífico y espléndido, la formación cultural y religiosa de varias generaciones sollerenses.

Creemos exequato consignar que la noticia de la partida de los Hermanos ha producido penoso efecto en todos los sollerenses, y cómo lamentan las circunstancias que les han obligado a tomar esta resolución.

Esperamos y confiamos en que la ausencia de Sóller de los Hermanos será sólo pasajera, y hacemos fervientes votos para que, una vez desaparecidas las causas que motivan ahora su partida, puedan regresar y reintegrarse a esta ciudad para ejercer entre las nuevas promociones juveniles su provechosa labor docente y su fecundo apostolado.

Relaciones de los obreros en filas

Deben ser entregadas en el Ayuntamiento por sus propios patronos

El Sr. Delegado Provincial del Trabajo ha publicado con fecha 12 del actual una disposición ordenando a todos los empresarios o patronos industriales, comerciantes, agrícolas y particulares que remitan a sus respectivos Ayuntamientos y por duplicado, en un plazo de quince días, improrrogable, las relaciones juradas correspondientes a todo el personal que tuvieren actualmente en filas procedentes de las últimas movilizaciones o de las primitivas que aún no lo hubieran hecho.

Transcurrido el referido plazo de quince días, se organizarán con carácter urgente visitas de inspección, castigándose las ocultaciones con multa de 50 a 5.000 pesetas, según los casos.

Legitimación civil de los hijos de matrimonios canónicos

El jefe de los Servicios de Registros y del Notariado ha dictado una disposición referente a los hijos nacidos de matrimonio canónico durante la vigencia de la ley del matrimonio civil, que no reconocía efectos civiles del matrimonio canónico, cuyos hijos, por consiguiente, debían inscribirse como naturales. Se ordena que se rectifiquen las inscripciones para que consten como legítimos desde el día de su nacimiento, con la simple presentación de un certificado de matrimonio, siempre que se cumplan las disposiciones del artículo 106 del matrimonio civil.

El canto nocturno de los serenos

Ha sido restablecido durante la presente semana

Por disposición del señor Alcalde de esta ciudad, D. Jaime Casanovas Pastor, desde el lunes de esta semana vuelve los serenos a recorrer las calles de esta ciudad durante la noche, lo que ha permitido restablecer la antigua costumbre de indicar en alta voz las horas los nocturnos policías municipales.

Esta feliz iniciativa de nuestro Alcalde ha sido muy bien acogida por el vecindario, por lo que ha recibido muchos plácemes, a los que animos los nuestros muy cordiales.

Inscripción en el Registro de Importadores

La Cámara de Comercio de Mallorca por medio de una Nota que publica la prensa se complace en llamar la atención de los comerciantes e Industriales de esta Isla a quienes interese, acerca de que por el Ministerio de Industria y Comercio se ha publicado una Orden por la cual, con carácter extraordinario se abre un plazo de treinta días para solicitar la inscripción en el referido Registro.

Además de los documentos que determina la Orden de la Presidencia de la Junta Técnica del Estado de 12 de Junio de 1937, que instituyó el Registro, los solicitantes deberán acreditar en forma documental su adhesión al Movimiento Nacional, así como que disponen de una organización comercial eficiente y suficiente, descrita con todo detalle.

Los documentos deberán estar visados por el Secretario de la Cámara de Comercio con el visto bueno de su Presidente.

El plazo para solicitar la inscripción fine el día 4 del próximo mes de septiembre.

La tasa de la patata temprana

Por la nota publicada en la prensa por la Junta Provincial de Abastos, desde el lunes de esta semana rige como precio de tasa para la venta de la patata temprana de La Puebla y Muro, el siguiente:

De productor a almacenista 33 pesetas los 100 kg.

Almacenista a detallista 37 ptas. los 100 kg.

Detallista a público, 0'45 kg.

La patata encarnada puede venderse al público con un aumento de 10 ptas. los 100 kilos y para la blanca de procedencia distinta a la anteriormente indicada se autoriza su venta con el sobreprecio de 5 ptas. los 100 kg.

Por la citada Junta se ha dispuesto para general conocimiento, que todos los comerciantes, al presentar en dicho Negociado las peticiones de autorización de salida de mercancías, los que tengan escandales o precios aprobados deberán exhibirlos.

Recaudación sollerense

«Pro-Acorazado ESPAÑA»

Según leemos en la prensa diaria de Palma, ha sido ingresado en la Suscripción para construir un nuevo acorazado «España», abierta en el Gobierno Civil de esta Provincia, la cantidad de 15.609'20 pesetas recaudadas por la Jefatura del Sub-Sector de Sóller con la Alcaldía de esta ciudad.

Con el mismo objeto, la citada Jefatura ha entregado, recaudado entre sus distintas Comandancias, en monedas varias de oro, 142 gñamos.

Llamamiento a filas

Del 20 al 30 de este mes se incorporarán los reclutas del reemplazo de 1941 nacidos en el primer trimestre. Todos, a Infantería.

El «Boletín Oficial del Estado» publica, con fecha 6 del actual, una Orden del Ministerio de Defensa Nacional disponiendo la incorporación a filas de los reclutas pertenecientes al primer trimestre del reemplazo de 1941, nacidos en el primer trimestre del año correspondiente.

Se concentrarán en las respectivas Cajas de Recluta entre los días 20 y 30 del actual, siendo destinados únicamente a Infantería; quedarán a disposición del General Jefe de la Sección de Movilización, Instrucción y Recuperación, en la forma que estime conveniente y con arreglo a las órdenes emanadas del Generalísimo.

Los reclutas comprendidos en esta Orden, correspondientes a la zona liberada y los residentes en la nacional se incorporarán en las Cajas de Recluta más próximas.

Se comprenderán también en este llamamiento los del mismo trimestre de reemplazos anteriores agregados a éste que por cualquier causa no lo hubieran efectuado oportunamente.

Los Jefes de las Cajas de Recluta comunicarán con anticipación a los Alcaldes respectivos, a fin de que éstos lo hagan saber a los interesados, el día en que los residentes en su demarcación municipal hayan de verificar su presentación en la cabecera de la Caja de Recluta.

Para todo lo referente a viajes, socorros, altas y bajas en Caja, incidencias de concentración, presuntos inútiles, etc., etc., se seguirán las normas señaladas en la regla segunda de la Orden Circular de 5 de octubre de 1938 (D. O. núm. 230) en cuanto no se oponga a lo prevenido en esta disposición.

Los reclutas comprendidos en esta Orden pertenecientes a zona no ocupada por nuestro Ejército que se encuentren en territorio liberado, se presentarán para efectuar su incorporación en la Caja de Residencia, y serán destinados como formando parte del contingente correspondiente a la misma.

La falta o retraso en la incorporación a filas de los individuos comprendidos en esta Orden, así como la negligencia por parte de las Autoridades, será castigada con arreglo a los preceptos del Código de Justicia Militar.

El Excmo. Sr. Comandante General de Baleares ha dispuesto que, además de cuanto en la orden anterior se previene, se observe lo siguiente:

Efectuarán su concentración en la Caja de Recluta de Palma el próximo día 28 los de la capital y el siguiente, día 29, los de los pueblos. Los residentes en Ibiza la verificarán el día que designe el Comandante Militar de la misma, de acuerdo con el Jefe de la Caja de Recluta de Palma.

Los que resulten útiles para todo servicio, serán destinados sin excepción alguna al Regimiento de Infantería de Palma número 36, y efectuarán su incorporación al mismo el día 30 del corriente para quedar a disposición del Excmo. Sr. General Jefe de Movilización, Instrucción y Recuperación.

Oportunamente se ordenará el cumplimiento de lo dispuesto en la regla 7.ª de la citada orden de concentración y disposiciones complementarias.

La presente concentración alcanza a todos los individuos de dicho trimestre que se encuentren en estas Islas, aunque pertenezcan a municipios de zona no liberada.

CRONICA LOCAL

TALLERES DE CARPINTERIA Y EBANISTERIA ALMACEN DE MADERAS DE MIGUEL COLOM

Construcción de muebles de lujo, estilos clásico y moderno :-: Especialidad en puertas y persianas enrollables sistema americano :-: Persianas catalanas :-: Restauraciones de todas clases :-: Decoración e instalación general de mobiliarios

CALLE DEL MAR, 77 • SÓLLER (MALLORCA)
AVENIDA DEL GENERAL GODED (Antes Gran-Vía)

Salvoconductos recibidos

En la relación de Salvoconductos para el paso de fronteras concedidos por el Ilustrísimo Sr. Jefe del Servicio Nacional de Seguridad y que han sido publicados durante la presente semana, figuran los siguientes de esta ciudad:

D.^a Francisca Colom Suñer
y D.^a Isabel Amengual Enseñat.

Las interesadas deberán recogerlos personalmente en la Delegación de Orden Público, de Palma, que tiene su residencia en la calle de la Misión, n.º 10.

Tiempo vario

Así lo anunció el Calendario al señalar el plenilunio para las cinco y cuarenta minutos de la tarde de anteyer, jueves, día 11, y el pronóstico se ha cumplido. Aquellos días y noches de excesivo calor, lo mismo si estaba el cielo despejado que cubierto, cesaron de improviso y se cargó de electricidad la atmósfera. Continuo relampagueo y fuertes tronadas han anunciado una gran tormenta; pero ésta no ha descargado en esta comarca hasta la hora presente, quedando reducida la aparatosa preparación en una ligera llovizna, esta mañana, que apenas si ha quitado a los árboles y demás plantas que bordean las carreteras parte de la enorme cantidad de polvo con que la randa carrera de los autos los viste.

El cariz que presenta la atmósfera a la hora en que escribimos continúa siendo tempestuoso, y sin embargo no es probable pase de ahí; lo es más que este cambio sea sólo un paréntesis de temperatura algo más agradable, y que vuelvan luego a molestarnos los fuertes calores que las pasadas semanas tanto nos hicieron sudar, pues que nos hallamos en plena canícula todavía y es sabido que el verano, lo mismo que el invierno, ... *no vol romandre al cel.*

Notas de Sociedad

LLEGADAS

Ha regresado de su viaje a Francia, nuestro amigo el propietario y gestor municipal D. Jaime Scarxell Muntaner.

Con objeto de pasar una temporada con sus familiares aquí residentes, llegó, el sábado último, procedente de Belfort, doña Margarita Magrener de Palg, con sus hijitos.

Se encuentra en esta población, disfrutando unos días de permiso, nuestro amigo D. Juan Llinás Morell, procedente de uno de los frentes de combate.

Sean todos bienvenidos.

SALIDAS

Para reunirse con su esposo, comercialmente establecido en Casablanca, embarcó

el domingo D.^a Margarita Borrás Coll, con su hijito.

Deseamos haya tenido un feliz viaje.

NATALICIOS

El hogar de los distinguidos esposos el Teniente de Navío D. Gonzalo Díaz y D.^a Carmen Granda, residentes en el Puerto de esta ciudad, se vio alegrado el lunes de esta semana con el nacimiento de un precioso niño, que se llamará Jaen-Antonio.

Reciban los nombrados señores nuestra efusiva enhorabuena.

De plácemes están también nuestro distinguido amigo D. Joaquín M.^a Pery Junquera y su amable esposa, D.^a Angela Regalado, quienes han visto esta semana colmada su dicha con el nacimiento de su primogénito.

Por tan fausto motivo, plácenos enviar a los esposos Pery-Regalado nuestra cordial felicitación.

HONROSA DISTINCIÓN

Nos place manifestar que hemos sabido que el comerciante de esta ciudad don Cayetano Agulló, antiguo colaborador de este semanario, con motivo de haber dedicado y mandado a S. E. el Generalísimo Franco un trabajo poético titulado «El 18 de Julio» el Jefe del Estado ha tenido a bien contestar al señor Agulló dándole las gracias por su delicada atención.

El Sr. Agulló merece plácemes por tan honorífica distinción, y por nuestra parte se los enviamos muy efusivamente.

NECROLÓGICAS

D.^a Catalina Pastor y Marqués

El próximo pasado miércoles, día diez del mes en curso, se durmió en la paz del Señor la bondadosa y venerable anciana D.^a Catalina Pastor y Marqués, viuda de D. Joaquín Borrás. Ochenta y cuatro años contaba cuando transpaso los umbrales de este mundo, lleno de espinas y abrojos, para entrar en el pleno gozo de una vida interminable. Durante su prolongada vida fué modelo de honradez, laboriosidad y claro talento, de cuyas bellas cualidades dió buen ejemplo antes y después de su viudez. Madre cariñosa fué para con los suyos, y esto le grangeó la entrañable estimación que por ella sienten; y su dulzura y afabilidad en la conversación y en el trato con sus semejantes le ganaron muchos corazones. La enfermedad que vino a cortar el hilo de su existencia duró tres días solamente, recibiendo durante este tiempo con singular devoción los Santos Sacramentos, que le fueron administrados a petición propia, exhalando su último suspiro con la misma tranquilidad que si hubiera entrado en un profundo sueño.

Durante todo el día del jueves desfilaron por delante de la familia de la finada personas de todas las clases de la sociedad sollerense, para testimoniarles su condolencia, pública manifestación del aprecio en que era tenida y de las buenas y vastas relaciones de la familia Borrás-Pastor. Al caer de la tarde del jueves se rezó en la casa mortuoria el santo Rosario y es-

ALMACENES DE MUEBLES

RAFAEL MORA

Calle del Mar, 4, 5 y 6 Bauzá, 16 - SÓLLER

Extensa variedad en modelos económicos y de lujo
GRANDES EXISTENCIAS para poder satisfacer el gusto de todos los clientes

VISITE NUESTRAS EXPOSICIONES

SECCIÓN DE LOZA Y CRISTAL

Gran surtido en juegos de café, vajillas, cristalerías y objetos para regalos

SECCION DE ARTICULOS VARIOS

Lanas, Hules, Tapices, Alfombras, etc., y demás objetos propios para la decoración del hogar.

Boletín de Información de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. de Sóller

JEFATURA LOCAL

Donativos

La Jefatura Local de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. se complace en hacer público su agradecimiento a los entusiastas sollerenses residentes en Francia, que han remitido donativos en metálico para las necesidades de la Falange Local.

Estos donativos ascienden a 25.000 francos, y han sido recogidos por un patriota sollerense que ha regresado ha pocos días de Francia.

La aportación de estos sollerenses amantes de la España Nacional y de la gloriosa Falange debe servir de estímulo a aquellos otros que aún no han sentido la necesidad de demostrar su patriotismo y su amor a la Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

Por Dios, por España y su Revolución Nacional Sindicalista.

SECCION FEMENINA

Beneficio pro-Combatientes sollerenses

Según habíase anunciado, celebróse el jueves de la presente semana, organizada por la Sección Femenina de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S., y a beneficio de los combatientes sollerenses, una función de cine en el teatro «Kursaal». Esta se vió muy concurrida, quedando el público altamente complacido de programa tan patriótico e interesante.

Esta Sección Femenina de la Falange Local se honra en hacer constar su agradecimiento al Sr. Balet que con gran generosidad cedió, como otras veces, el local y las películas, e igualmente a la sociedad «El Gas» que también cedió el alumbrado de la función.

Un millón de gracias al público que asistió a la función, cooperando así a que nuestros valientes patriotas tengan de cuando en cuando un recuerdo de su querido pueblo.

El producto líquido de esta función de cine asciende a cuatrocientas cincuenta pesetas veinte céntimos.

¡FRANCO! ¡FRANCO! ¡FRANCO!
¡Arriba y Viva España! ¡Gloria al Ausente!

Delegación Local de Prensa y Propaganda de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. - Sóller
Tercer Año Triunfal - Era Azul - 13-8-1938.

VÉRTICE

La revista más artística y completa de la España Nacional

guidamente fué conducido el cadáver al cementerio, asistiendo al entierro la Reverenda Comunidad parroquial con cruz alzada y numeroso séquito, y ayer en esta iglesia parroquial se celebraron solemnes honras fúnebres en sufragio de su alma, cuyo acto vióse igualmente concurrido.

Sirva de lenitivo al dolor profundo que en este momento embarga el alma de sus hijos y demás familia la confianza de que Dios habrá premiado con el galardón de los Justos las obras buenas que practicó durante su peregrinación por este mundo y el pensamiento de que un día han de volverse a encontrar en el Cielo. Reciban todos, y de una manera especial sus hijos, la expresión de nuestro más sentido pésame que desde estas columnas les enviamos.

D.^a Rosa Canals y Mayol

En la madrugada de ayer entregó su alma al Criador la bondadosa anciana doña Rosa Canals y Mayol, viuda de D. Gabriel Reynés, después de sufrir con paciencia larga y singularmente molesta enfermedad, habiendo sido confortado su espíritu, para el trance supremo, con los Santos Sacramentos de nuestra sacrosanta religión.

En el lugar de Binlaralx, en la soledad de su hogar, falto de hijos y de toda compañía, pasó la infortunada Sra. Canals los tristes años de su viudez, los últimos de los cuales fueron amargados, además, por los achaques propios de su avanzada edad y por la prolongada dolencia que la ha llevado al sepulcro. Durante este penoso período de su existencia prodigóronla sus cuidados, con tierna solicitud y una constancia y abnegación verdaderamente ejemplares, las Hermanas de la Caridad de aquella residencia, situada ésta frente a la misma casa en que la solitaria doliente vivía.

Fuó en sus buenos tiempos la señora Canals de carácter sencillo y afable trato, piadosa y humilde, por cuyas bellas cualidades era de cuantos la conocieron considerada y bien quista. Su muerte ha sido por sus familiares y antiguas amistades, lo mismo en aquel caserío que en esta población, muy sentida.

Anoche, previo el rezo del Rosario en la casa mortuoria, se verificó la conducción del cadáver a la última morada, y esta mañana se ha celebrado en la Parroquia modesto funeral en sufragio del alma de la finada.

Descanse en paz ésta, y reciban su hermana, D.^a France; sus hermanas políticas, sobrinos y demás deudos la expresión de nuestro muy sentido pésame.

Se traspasaría en Palma

un acreditado Bar-Restaurant y Hotel situado en uno de los más céntricos lugares de la capital. Rinde unas 20.000 pesetas mensuales.

Para informes, dirigirse a anueto n.º 108, en esta Administración.

